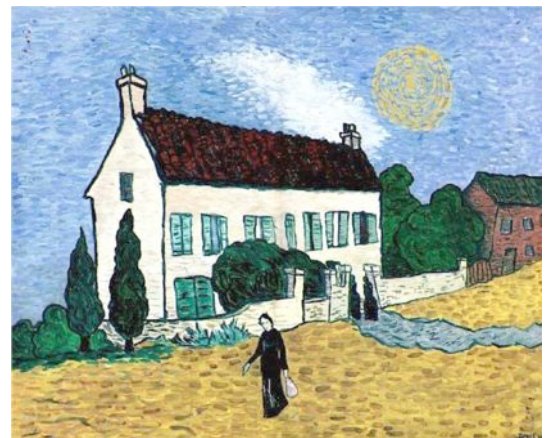


Il était un peu et un peu vagabond
Il n'avait jamais ni patrie, ni patron *Heimat*
Il venait, allait aux quatre vents
Mais dedans sa roulotte nous dix enfants *Wohnwagen*
Et le soir,
On rêvait d'une maison blanche



Qu'il est long, qu'il est loin,, papa
C'est vraiment fatigant *ermüdend*
Qu'il est long, qu'il est loin, ton chemin, papa
Tu devrais t'arrêter *solltest*

Mais il ne nous écoutait pas et dès
La famille reprenait au long cours *langer Verlauf*
A peine le temps pour notre mère de laver *kaum*
Et repartis pour une nouvelle Terre Promise *versprochen*
Et, autour d'un feu de camp *Lagerfeuer*
Elle rêvait en chantant.



Qu'il est long, qu'il est, ton chemin, papa
C'est fatigant d'aller où tu vas
Qu'il est, qu'il est loin, ton chemin, papa
Tu devrais dans ce coin.

Et c'est ainsi que cahotant à travers *ruckeln*
C'est ainsi que regardant par-dessus *über*
Sans même s'en notre père nous a semés *gesät, gepflanzt*
Aux comme des grains de blé *Getreidekörner*
Et quelque part de l'univers *irgendwo*
Roule la vieille roulotte de mon père. *rollt*

..... est long, qu'il est loin, ton chemin, papa
..... vraiment fatigant d'aller où tu vas
Qu'il est long, qu'il est, ton chemin, papa
Tu devrais dans ce coin.

1. Mein Vater war ein Poet.
2. Bist du ein Vagabund?
3. Woher kommst du?
4. Er reiste in alle vier Himmelsrichtungen (vents).
.....
5. Wir kennen weder Heimat noch Vorgesetzten.
.....
6. Es hatte zehn Kinder im Wohnwagen.
.....
7. Wohin gehst du?
8. Wir gingen dem versprochenen Land zu.
.....
9. Wir reisten während allen Jahreszeiten.
10. Am Abend saßen wir um ein Lagerfeuer.
11. Singend träumte meine Mutter von einem weißen Haus.
.....
12. Der Weg, den du gehst, ist sehr lang.
.....
13. Weißt du wirklich, wohin du gehst?
14. Du solltest in einem hübschen kleinen Ort anhalten.
.....
15. Er hörte uns nie zu.
16. Am Abend wusch die Mutter das Hemd von Papa.
.....
17. Am frühen (kleinen) Morgen sind sie wieder aufgebrochen (reprendre le voyage).
.....
18. Er schaut immer über den Horizont hinaus.
.....
19. Wir haben an den vier Enden (Ecken) der Welt gelebt.
.....
20. Der alte Wohnwagen rollt dem Ende des Universums zu.
.....